

A close-up photograph of two hands shaking over a trophy. The hand on the left is wearing a dark suit jacket and a white shirt cuff. The hand on the right is wearing a dark blue sweater. The trophy is a clear glass award with a yellow semi-circle on top, resting on a red triangular base. The background is a red curtain.

Il Premio Mediterraneo | *The Mediterranean Award*



Nel 1996 la *Fondazione Mediterraneo* ha istituito il *Premio Mediterraneo* (con le sue molteplici categorie) che annualmente viene assegnato a personalità del mondo politico, culturale e artistico che hanno contribuito, con la loro azione, a ridurre le tensioni e ad avviare un processo di valorizzazione delle differenze culturali e dei valori condivisi nell'area del Grande Mediterraneo.

Oggi questo Premio è considerato uno dei più prestigiosi riconoscimenti a livello mondiale.

Al *Premio Mediterraneo* sono associati vari eventi, quali il "Concerto Euro-Mediterraneo per il Dialogo tra le Culture" e il "Concerto dell'Epifania".

In 1996, the Fondazione Mediterraneo instituted the Mediterranean Awards (with various categories) that are granted every year to eminent personalities from the worlds of arts and culture, politics and science and social disciplines, whose actions have contributed to reducing tensions, breaking down cultural barriers and developing shared values in the Greater Mediterranean.

This Award is considered one of the most prestigious acknowledgements in the world.

Various events are associated with the Mediterranean Award, such as the "Euro-Mediterranean Concert for Dialogue Among Cultures" and the "Epiphany Concert".

Nel 1996 la *Fondazione Mediterraneo* ha istituito il *Premio Mediterraneo* (con le sue molteplici categorie) che annualmente viene assegnato a personalità del mondo politico, culturale scientifico, sociale e artistico che hanno contribuito, con la loro azione, a ridurre le tensioni e ad avviare un processo di valorizzazione delle differenze culturali e dei valori condivisi nell'area del Grande Mediterraneo.

Il Premio Mediterraneo è considerato uno dei più prestigiosi riconoscimenti a livello mondiale.

Al Premio Mediterraneo sono associati vari eventi, quali il "Concerto Euro-Mediterraneo per il Dialogo tra le Culture" e il "Concerto dell'Epifania" (organizzato dal Centro di cultura "Oltre il Chiostro" e dalla Fondazione Mediterraneo: questo evento viene trasmesso da Rai Uno e Rai International in tutto il mondo la mattina del 6 gennaio di ogni anno.

Il Premio si è così sviluppato:

Nel 1996 e nel 1997 la Fondazione Mediterraneo ha assegnato il **Premio Sarajevo** destinato a poeti dell'area balcanica.

Nel 1998 sono istituite le categorie **Pace, Cultura e Premio Internazionale Laboratorio Mediterraneo**. Quest'ultimo viene attribuito ogni anno al miglior cortometraggio designato da una giuria internazionale nel corso del Trieste Film Festival (dal 2010 il Premio rientra nella categoria Premio Mediterraneo Cinema).

Nel 2001 è istituita la categoria **Arte e Creatività**.

Nel 2002 sono istituite le categorie **Diplomazia, Istituzioni, Informazione e Delfino d'Argento**.

Nel 2003 sono istituite le categorie **Cinema, Premio Mediterraneo "Edizione Speciale"** (attribuito con cadenza biennale a personalità ed istituzioni che hanno dato un forte contributo alla diffusione della cultura e della solidarietà sociale) e **Premio Mediterraneo "Medaglia d'Onore"** (attribuito ad istituzioni ed individui distintisi nell'anno per la promozione della pace nel Grande Mediterraneo).

Nel 2004 viene istituita la categoria **Scienze e Ricerca**.

Nel 2005 sono istituite le categorie **Architettura e Premio Euro-Mediterraneo per il Dialogo tra le Culture** (quest'ultima categoria è istituita dalla Fondazione Mediterraneo congiuntamente alla Fondazione Euromediterranea "Anna Lindh" per il dialogo tra le culture – della quale la Fondazione Mediterraneo è Capofila della Rete italiana).

Nel 2007 è istituita la categoria **Premio Mediterraneo del Libro**, riconoscimento attribuito per premiare la traduzione, la pubblicazione, la promozione, la diffusione e la divulgazione di opere letterarie nelle due rive.

Nel 2008 viene istituita la categoria **Solidarietà Sociale** e nel 2009 la categoria **Ambiente e Co-Sviluppo**.

In 1996 the Fondazione Mediterraneo founded the Mediterranean Award (with its various sections) which is granted yearly to personalities of political, cultural, scientific, social and artistic world who contributed by their action to reduce tensions and start an upgrading process of cultural differences and shared values in the area of the Greater Mediterranean.

This Award is considered one of the most prestigious acknowledgements in the world.

Various events are associated with the Mediterranean Award, such as the "Euro-Mediterranean Concert for Dialogue Among Cultures" and the "Epiphany Concert" (organized by the Cultural Centre "Oltre il Chiostro" and by the Fondazione Mediterraneo: this event is broadcast by Rai Uno and Rai International all over the world every year on the morning of January 6th).

The Award has developed as follows:

In 1996 and in 1997 the Fondazione Mediterraneo granted the Sarajevo Award to poets of the Balkanic area.

*In 1998 were instituted the sections **Peace, Culture and Laboratorio Mediterraneo International Award**. The latter is granted every year to the best short film chosen by an international jury during the Trieste Film Festival (since 2010 this award has been Included in the section Mediterranean Cinema Award).*

*In 2001 was instituted the section **Art and Creativity**.*

*In 2002 were instituted the sections **Diplomacy, Institutions, Media and Silver Dolphin**.*

*In 2003 were instituted the section **Cinema, Mediterranean Award "Special Edition"** (granted every two years to personalities and institutions which have given a great contribution to spreading culture and social solidarity) and "Medal Honour" of the Mediterranean Award (granted to institutions and individuals having distinguished themselves in the course of the year for the promotion of peace in the Greater Mediterranean).*

*In 2004 was instituted the section **Science and Research**.*

*In 2005 were instituted the sections **Architecture and Euro-Mediterranean Award for Dialogue between Cultures** (the latter was instituted by Fondazione Mediterraneo in partnership with the "Anna Lindh" Euro-Mediterranean Foundation for Dialogue between Cultures – the Fondazione Mediterraneo being Head of its Italian Network).*

*In 2007 was instituted the section **Mediterranean Book Award**, acknowledgment granted for translation, publication, promotion, circulation of literary works on the two shores.*

*In 2008 was instituted the section **Social Solidarity** and in 2009 the section **Environment and Co-Development**.*

*In 2010 were instituted the sections **Ambassador of the Mediterranean, Democracy, Inter-Faith Dialogue, Economy***



Nel 2010 sono istituite le categorie **Ambasciatore del Mediterraneo, Democrazia, Dialogo Interreligioso, Economia e Impresa, Energia e Sviluppo Sostenibile, Patrimonio Culturale, Servizio Civile, Società Civile**. In questo anno vengono, inoltre, titolati tre premi alla memoria: il **Premio Mediterraneo "Raffaele Capasso" per la Legalità**, il **Premio Mediterraneo "Angelo Vassallo" per l'Ambiente e il Co-Sviluppo** e il **Premio Mediterraneo "Rita Allamprese" per l'Infanzia**.

Nel 2011 viene titolato il **Premio Mediterraneo per le Scienze e la Ricerca** – istituito nel 2004 – alla memoria di Mario Condorelli ed istituito il **Premio Mediterraneo per le Autostrade del Mare**, titolato alla memoria dell'armatore Guido.

Dal 2010 il Premio Mediterraneo è rappresentato dal "Totem della Pace" dello scultore Mario Molinari.



and Enterprise, Energy and Sustainable Development, Cultural Heritage, Community Service, Civil Society. In the same year it was also decided to dedicate three awards to the memory: "Raffaele Capasso" Mediterranean Award for Legality, "Angelo Vassallo" Mediterranean Award for Environment and Co-Development and "Rita Allamprese" Mediterranean Award for Children.

In 2011 it was decided to dedicate the **Mediterranean Award for Science and Research** – instituted in 2004 – to the memory of Mario Condorelli and was instituted the Mediterranean Award for the Motorways of the Sea to the memory of the ship-owner Guido Grimaldi.

Since 2010 the Mediterranean Award is represented by the "Totem for Peace" by the sculptor Mario Molinari.



PREMI MEDITERRANEO 1996-2013 | THE MEDITERRANEAN AWARD 1996-2013

Ivano Abbruzzi, Gorge Abela, Mohamed-El Aziz Ben Achour, S.M. Rania Al-Abdullah, Al Arabiya, 'Ala Al-Aswani, Al-Bayane, Pierluigi Bersani, Al-Hayat, Wijdan Al-Hashemi, Al-Jazeera, Lenin Al-Ramly, Beshir Al-Sibai, Fiorenzo Alfieri, Ansamed, Casa editrice egiziana Afaq, Apele tac – Silent river (cortometraggio), Viktor Asliuk, Associazione "A Ruota Libera Onlus", Associazione Italiana "Amici del Presepio", Associazione "L'Altra Napoli Onlus", Associazione "Marseille Esperance" – Sindaco Jean Claude Gaudin, Associazione "Jerry Essan Masslo" – Presidente Renato Natale, Associazione Scuola di Pace, Atelier du Caire, André Azoulay, Melissa Bassi, Antonio Bassolino, Ernest Beach, Mohamed Bedjaoui, Corrado Beguinot, Farid Belkahia, Eugenio Bennato, Biblioteca Nazionale d'Algeri, Carl Bildt, S.M. Hussein Bin Talal, Pino Blasi, Irina Gueorguieva Bokova, Leonzio Borea, Antonio Borrelli, Dee Dee Bridgewater, Andra Bucci, Tatiana Bucci, Paolo Bufalini, Federico Bugno, Pino Cacoza, Pasquale Cappuccio, Fabrizio Carola, Aníbal Cavaco Silva, Hamid Chabat, Elias Chacour, Sergio Chiamparino, Don Luigi Ciotti, CNRS – Centre National de la Recherche Scientifique, Hillary Rodham Clinton, Città di Napoli, CNN, Lady Yvonne Cochrane Sursock, Combatants for Peace, Mario Condorelli, Giuseppe Conte, Corriere della Sera, Pat Cox, Maria Grazia Cutuli, Lucio Dalla, Massimo D'Alema, Mahmoud Darwich, Luigi de Magistris, Roberto De Simone, Beatrice di Borbone delle Due Sicilie, Vittorio di Pace, Lamberto Dini, Pier Giovanni Donini, Shirin Ebadi, Hasna El Becharia, Ibrahim El Moallem, El Mundo, El Pais, Adel El-Siwi, ENI, Città di Ercolano, Recep Tayyip Erdo an, Krisztina Esztergályos, S.E. Cardinale Roger Etchegaray, Eutelsat, Federazione Nazionale "Pro Natura", Imam Feisal Abdul Rauf, Benita Ferrero-Waldner, Giuseppe Ferrigno, Festival di Musiche Sacre del Mondo di Fès, Senen Florensa, Fondazione "Antonino Caponnetto", Fondazione Telethon, Julio Fuentes, Galassia Gutenberg, Richard Galliano, General Union of Cultural Centers – GAZA, Lodovico Gillio, Carlo Giovanardi, Marcello Gigante, Giovani della "Primavera Araba", Giovani di Piazza Tahrir, Suor Maria Pia Giudici, Kiro Gligorov, Pietro Grasso, Greenpeace International, Guido Grimadi, Driss Guerraoui, Antonio Guida, Carla Guido, Shmuel Hadas, Zaha Hadid, Grimur Hakonarson, Shehata Haroun, S.M. Hassan II, Elena Hazanov, Antonio Iavarone, ICOMOS – Consiglio Internazionale dei Monumenti e dei Siti, Il Denaro, Yusuf Islam,

Istituto Italiano per gli Studi Filosofici – Gerardo Marotta, Istituto Professionale “Morvillo-Falcone” di Brindisi – Preside Rosanna Maci, Ahmed Jebli, Casa editrice italiana Jouvence, S.M. Juan Carlos I, Radu Jude, Imre Juhász, Mohamed Kabbaj, Khalil Kalfat, Yasmine Kassari, Bichara Khader, Cheb Khaled, Ban Ki-moon, Aurel Klimt, Vladimir Kott, Rodi Kratsa Tsagaropoulou, Raffaele La Capria, Nehad Abdel Latif, La Vanguardia, Le Monde Diplomatique, Giuseppe Antonello Leone, Gianni Letta, Alberta Levi Temin, Naguib Mahfouz, Abdel Hadi Majali, Maurizio Marinella, Rima Maroun, S.E. Cardinale Carlo Maria Martini, S.E. Cardinale Renato Raffaele Martino, Mateja Matevski, Mediterraïd, Mediterraneo – Rai Tre, MedReg, Mensa “Madre Teresa di Calcutta”, Mariangela Melato, Angela Merkel, S.A.R. la Principessa Lalla Meryem, Paolo Mieli, Massimo Milone, Mario Molinari, Monastero Mar Musa – Padre Paolo Dall’Oglio, Laura Morante, Miguel Ángel Moratinos, Moroccan Foundation for Advanced Science, Innovation and Research, Suzanne Mubarak, José Mujica, Amr Mussa, Nabil, Thích Nhất Hạnh, Carmine Nardone, Oscar Niemeyer, Vittorio Nisticò, Noa, Scuola Militare Nunziatella, Organisation Nationale de l’Enfance Tunisienne, Alessandro Ortis, Fathallah Oualalou, Moni Ovadia, Ferzan Ozpetek, Mons. Luigi Padovese, Orhan Pamuk, Nicola Parisi, Parrocchia di S. Maria della Sanità (Parroco Antonio Loffredo), Parrocchia di S. Giorgio Maggiore (Parroco Don Luigi Merola), Parrocchia Resurrezione del Signore (Parroco Don Vittorio Siciliani), Diana Pezza Borrelli, Marcello Piazza, Sergio Piazzi, Ursula Plassnik, Gennaro Pompilio, Baltasar Porcel, Processo di Barcellona, Paolo Pucci di Benisichi, Folco Quilici, Taysser Quba’a, Leah Rabin, Abdelwahad Radi, Milos Radovic, Abdelmaksoud Rachidi, Matilda Raffa Cuomo, Rai Nuovi Media, Regional Environmental Center, Repubblica di Malta, Teresa Ribeiro, Mons. Giuseppe Rocco Favale, Alessio Romenzi, Carmen Romero, Ermanno Russo, Antonio Saitta, Ruggero Maria Santilli, Izet Sarajlic’, Nicolas Sarkozy, S.E. Cardinale Crescenzo Sepe, Salvatore Settis, Leila Shahid, Abdulah Sidran, Alvaro Siza, Nicola Sornaga, Giosuè Starita, Chris Stevens, Peter Straub, Studenti di Gaza, Wassyla Tamzali, Teatro di San Carlo, Teatro Valle Occupato, Tiziano Terzani, Alessandro Tesini, Pino Tordiglione, Erkki Tuomioja, S.B. Mons. Fouad Twal, Unione degli Industriali di Napoli – Presidente Giovanni Lettieri, Università Telematica Pegaso, Maurizio Valenzi, René van der Linden, Michel Vauzelle, Manuel Vázquez Montalbán, Roberto Vecchioni, Rino Volpe, Ulrike von Ribbeck, Majallie Whbee, Jan Willems, Catriona Williams, Habib Ben Yahia, Mika Yamamoto, Youth Resource Centre (ORC) Tuzla, Kamel Zoheri.